



Bruksanvisning för elektronisk paketvåg

Bruksanvisning for elektronisk pakkevekt

Instrukcja obsługi elektronicznej wagi do paczek

Operating Instructions for Electronic Package Scales

821-012



SV Bruksanvisning i original
NO Bruksanvisning i original
PL Instrukcja obsługi w oryginale
EN Operating instructions in original

TEKNISKA DATA

Kapacitet	0,25-60 kg
Noggrannhet	0,05 kg
Enheter	kg respektive lb (pound)
Vägningsenhet	När apparaten startas visas den enhet som var vald när apparaten stängdes av.
Automatisk avstängning	Standardinställning är 3 minuter. Möjliga inställningar är 1 till 9 minuter.
Strömförsörjning	4 st. 1,5 V AA-batterier eller nätadapter.
Strömförbrukning	< 10 mA (utan bakgrundsbelysning)
Drifttemperatur	5 till 35 °C
Tolerans, vägning	< ± (1 % + 1 skaldel)

BESKRIVNING

1. **ON/OFF:** Strömbrytare
2. **MODE:** Växling av vägningsenhet
3. **TARE:** Tarering/nollställning

HANDHAVANDE

Läs bruksanvisningen noggrant innan användning!

Funktioner

1. **START/AVSTÄNGNING:** Sätt i batterierna/anslut nätadaptern och placera apparaten på plant, stabilt underlag. Tryck på strömbrytaren. Alla displayens segment tänds. Efter en stund visas 0,0 kg och apparaten är klar att använda.
2. **NOLLPUNKTSHÅLLNING:** Nollpunktshållningen är aktiv vid variationer mindre än 2 skaldelar. Displayen visar 0,0 upp till 5 skaldelar och visar det faktiska vägningsresultatet vid mer än 5 skaldelar.
3. **AUTOMATISK LÅSNING** (standardinställning): Avläsningen låses automatiskt när värdet stabiliserats. Låsikonen tänds och värdet är oläst i 5 sekunder. När värdet stabiliserats låses avläsningen och låsikonen förblir tänd. Avläsningen låses automatiskt upp om vågen registrerar att värdet varierar med mer än ± 20 skaldelar.
4. **STABILITETSINDIKERING:** Välj detta läge om du kontinuerligt lägger till föremål på vågen. I detta läge låses inte avläsningen.
5. **TARERING:** När avläsningen stabiliserats, tryck på knappen **TARE**. Det visade värdet nollställs och displayen visar 0,0 kg. Tareringsfunktionen kan användas upprepade gånger under samma vägning. Om du tar bort föremål från vågen efter tarering, visas negativ vikt. Även negativa värden kan tareras.
6. **KNAPPEN MODE:** Tryck upprepade gånger på knappen **MODE** tills önskad vägningsenhet visas. Släpp omedelbart knappen.
7. **LARM FÖR LÅG BATTERISPÄNNING:** Om batterispänningen är för låg visar Lo.bAt på displayen och apparaten stängs av.
8. **INDIKERING AV ÖVERBELASTNING:** EEEEE visas på displayen när vikten är större än vägningskapaciteten + 9 skaldelar vid nolläge.
9. **AVSTÄNGNING:** Automatisk avstängning efter inställd tid eller med strömbrytaren.

Kalibrering

1. Placera apparaten på plant, stabilt underlag.
2. Håll knappen **MODE** intryckt och tryck in och släpp strömbrytaren för att starta apparaten. Fortsätt att hålla knappen **MODE** intryckt cirka 3 sekunder.
3. Tryck på **MODE** för att ställa in önskat värde. Tryck på **TARE** för att bekräfta inställningen och gå till nästa parameter som ska ställas in. Avsluta inställningsläget och stäng av apparaten genom att trycka på strömbrytaren. Det finns tre parametrar som kan ställas in.
4. Parameter **A** är tiden för automatisk inställning. Välj 0 för att avaktivera automatisk inställning. Välj 1 till 9 för att ange antal minuter innan apparaten stängs av automatiskt om den inte används. Standardinställning är 3.

5. Parameter **B** är bakgrundsbelysning (om sådan finns). Välj 0 för att inte använda bakgrundsbelysning, 1 för att alltid använda bakgrundsbelysning eller 2 för att låta bakgrundsbelysningen tändas/släckas automatiskt. Standardinställning är 0.
6. Parameter **C** är vägningskapaciteten. C = 0: 30 kg, C = 1: 60 kg, C = 2: 120 kg, C = 3: 150 kg, C = 4: 180 kg.
7. Kalibrering
 - Displayen visar CAL-0 under 2 och sedan koden från analog/digital-omvandlaren. Ta bort eventuell last från vågen och tryck på **TARE** för att ställa in nollpunkten.
 - Displayen visar CAL-1 under 2 s och sedan koden från analog/digital-omvandlaren. Placera en standardvikt på vågen (10 kg för inställning 30 kg, 20 kg för inställning 60 kg, 40 kg för inställning 120 kg, 50 kg för inställning 150 kg, 60 kg för inställning 180 kg) och tryck på **TARE** för att bekräfta den första kalibreringspunkten.
 - Displayen visar CAL-2 under 2 s och sedan koden från analog/digital-omvandlaren. Placera en standardvikt på vågen (20 kg för inställning 30 kg, 40 kg för inställning 60 kg, 80 kg för inställning 120 kg, 100 kg för inställning 150 kg, 120 kg för inställning 180 kg) och tryck på **TARE** för att bekräfta den andra kalibreringspunkten.
 - Displayen visar CAL-3 under 2 s och sedan koden från analog/digital-omvandlaren. Placera en standardvikt på vågen (30 kg för inställning 30 kg, 60 kg för inställning 60 kg, 120 kg för inställning 120 kg, 150 kg för inställning 150 kg, 180 kg för inställning 180 kg) och tryck på **TARE** för att bekräfta den tredje kalibreringspunkten.
 - Efter några sekunder visas PASS på displayen och apparaten stängs av. Därmed är trepunktskalibreringen slutförd.

INDIKERINGAR PÅ DISPLAYEN

Överbelastning	Displayen visar "EEEE" och en larmljudsignal avges.
Överskridet mätområde	Displayen visar "- - - -" och apparaten stängs av.
Mätvärdet har inte stabiliserats inom 20 s	Displayen visar "UNST".
Låg batterispänning (< 4,4 V)	Displayen visar batterisymbolen.
Fel på E2PROM	EEP.Er visas.

Rätten till ändringar förbehålles. Vid eventuella problem, kontakta vår serviceavdelning på telefon 0200-88 55 88.

Jula AB, Box 363, 532 24 SKARA
www.jula.se



TEKNISKE DATA

Kapasitet	0,25-60 kg
Nøyaktighet	0,05 kg
Enheter	kg og lb (pund)
Vektenhet	Når apparatet slås på, vises den enheten som var valgt da apparatet ble slått av
Automatisk avstengningsfunksjon	Standardinnstillingen er 3 minutter. Mulige innstillinger er 1–9 minutter.
Strømforsyning	4 stk. 1,5 V AA-batterier eller strømadapter.
Strømforbruk	< 10 mA (uten bakgrunnsbelysning)
Driftstemperatur	5–35 °C
Toleranse, veiing	< ± (1 % + 1 minstedeling)

BESKRIVELSE

1. **ON/OFF:** Strømbryter
2. **MODE:** Veksling av vektenhet
3. **TARE:** Tarering/nullstilling

BRUK

Les bruksanvisningen nøye før bruk!

Funksjoner

1. **PÅ/AV:** Sett i batteriene eller koble til strømadapteren og plasser apparatet på et plant, stabilt underlag. Trykk på strømbryteren. Alle segmenter i displayet tennes. Etter en stund vises 0,0 kg og apparatet er klart til bruk.
2. **NULLPUNKTSHOLDING:** Nullpunktet holdes ved variasjoner mindre enn 2 minstedelinger. Displayet viser 0,0 opp til 5 minstedelinger og viser det faktiske veieresultatet ved mer enn 5 minstedelinger.
3. **AUTOMATISK LÅSING** (standardinnstilling): Avlesningen låses automatisk når verdien er stabilisert. Låsikonet tennes og verdien er ulåst i 5 sekunder. Når verdien er stabilisert, låses avlesningen og låsikonet forblir tent. Avlesningen låses automatisk opp hvis vekten registrerer at verdien varierer med mer enn ± 20 minstedelinger.
4. **STABILITETSINDIKERING:** Velg denne modusen hvis du skal legge til flere gjenstander på vekten. Da låses ikke avlesningen.
5. **TARERING:** Når avlesningen er stabilisert, trykk på knappen **TARE**. Den viste verdien nullstilles, og displayet viser 0,0 kg. Tareringsfunksjonen kan brukes flere ganger under samme veiing. Hvis du tar noe av vekten etter tarering, vises negativ vekt. Negative verdier kan også tareres.
6. **MODE-KNAPPEN:** Trykk flere ganger på **MODE** til ønsket vektenhet vises. Slipp umiddelbart knappen.
7. **ALARM FOR LAVT BATTERINIVÅ:** Hvis batterinivået er for lavt, vises Lo.bAt på displayet og apparatet slås av.
8. **VARSEL OM OVERBELASTNING:** EEEEE vises på displayet når vekten er tyngre enn angitt kapasitet + 9 minstedelinger ved nullpunktet.
9. **AVSTENGING:** Apparatet slås automatisk av etter innstilt tid eller med strømbryteren.

Kalibrering

1. Plasser apparatet på et plant, stabilt underlag.
2. Hold inne **MODE** og trykk inn og slipp strømbryteren for å starte apparatet. Fortsett å holde inne **MODE** i cirka 3 sekunder.
3. Trykk på **MODE** for å stille inn ønsket verdi. Trykk på **TARE** for å bekrefte innstillingen og gå til neste parameter som skal stilles inn. Avslutt innstillingsmodusen og slå av apparatet ved å trykke på strømbryteren. Det er tre parametere som kan stilles inn.
4. Parameter **A** er tiden for automatisk innstilling. Velg 0 for å deaktivere automatisk innstilling. Velg 1–9 for å angi antall minutter før apparatet slås av automatisk hvis det ikke brukes. Standardinnstillingen er 3.

5. Parameter **B** er bakgrunnsbelysning (hvis det er tilgjengelig). Velg 0 for å ikke bruke bakgrunnsbelysning, 1 for å alltid bruke bakgrunnsbelysning eller 2 for å la bakgrunnsbelysningen tennes/slukkes automatisk. Standardinnstillingen er 0.
6. Parameter **C** er veiekapasiteten. C = 0: 30 kg, C = 1: 60 kg, C = 2: 120 kg, C = 3: 150 kg, C = 4: 180 kg.
7. Kalibrering
 - Displayet viser CAL-0 i 2 sekunder og deretter koden fra analog-digital-omformereren. Fjern eventuell last fra vekten og trykk på **TARE** for å stille inn nullpunktet.
 - Displayet viser CAL-1 i 2 sekunder og deretter koden fra analog-digital-omformereren. Legg en standardvekt på vekten (10 kg for innstilling av 30 kg, 20 kg for innstilling av 60 kg, 40 kg for innstilling av 120 kg, 50 kg for innstilling av 150 kg, 60 kg for innstilling av 180 kg) og trykk på **TARE** for å bekrefte det første kalibreringspunktet.
 - Displayet viser CAL-2 i 2 sekunder og deretter koden fra analog-digital-omformereren. Legg en standardvekt på vekten (20 kg for innstilling av 30 kg, 40 kg for innstilling av 60 kg, 80 kg for innstilling av 120 kg, 100 kg for innstilling av 150 kg, 120 kg for innstilling av 180 kg) og trykk på **TARE** for å bekrefte det andre kalibreringspunktet.
 - Displayet viser CAL-3 i 2 sekunder og deretter koden fra analog-digital-omformereren. Legg en standardvekt på vekten (30 kg for innstilling av 30 kg, 60 kg for innstilling av 60 kg, 120 kg for innstilling av 120 kg, 150 kg for innstilling av 150 kg, 180 kg for innstilling av 180 kg) og trykk på **TARE** for å bekrefte det tredje kalibreringspunktet.
 - Etter noen sekunder vises PASS på displayet og apparatet slås av. Dermed er trepunktskalibreringen fullført.

INDIKERINGER PÅ DISPLAYET

Overbelastning	Displayet viser "EEEE", og det avgis et lydsignal.
Overskredet måleområde	Displayet viser "- - - -", og apparatet slås av.
Måleverdien har ikke stabilisert seg innen 20 sekunder	Displayet viser "UNST".
Lavt batterinivå (< 4,4 V)	Displayet viser batterisymbolet.
Feil på E2PROM	EEP.Er vises.

Med forbehold om endringer. Ved eventuelle problemer kan du kontakte vår serviceavdeling på telefon 67 90 01 34.

Jula Norge AS, Solheimsveien 6–8, 1471 LØRENSKOG

www.jula.no



DANE TECHNICZNE

Zakres	0,25-60 kg
Dokładność	0,05 kg
Jednostki	kg lub lb (funty)
Wybór jednostki ważenia	Przy uruchamianiu urządzenia pokazywana jest ta jednostka, która była używana, gdy waga została poprzednio wyłączona.
Automatyczne wyłączenie	Ustawienie domyślne to 3 minuty. Możliwe ustawienia: od 1 do 9 minut.
Zasilanie	4 baterie 1,5 V AA lub zasilacz.
Zużycie prądu	< 10 mA (bez podświetlenia tła)
Temperatura pracy	od 5 do 35°C
Tolerancja, ważenie	< ± (1% + 1 podziałka skali)

OPIS

1. **ON/OFF** (włączone/wyłączone): Przełącznik
2. **MODE** (TRYB): Zmiana jednostki ważenia
3. **TARE** (TAROWANIE): Tarowanie/wyzerowanie

OBSŁUGA

Przed użyciem uważnie przeczytaj instrukcję obsługi!

Działanie

1. **WŁĄCZANIE/WYŁĄCZANIE:** Włóż baterie / podłącz adapter do prądu i umieść urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu. Naciśnij przełącznik. Wszystkie segmenty wyświetlacza zapalą się. Po chwili na wyświetlaczu pojawi się 0,0 kg. Urządzenie jest gotowe do użycia.
2. **UTRZYMANIE PUNKTU ZEROWEGO:** Utrzymanie punktu zerowego jest aktywne przy wartościach mniejszych niż dwie podziałki skali. Wyświetlacz pokazuje 0,0 do 5 podziałek skali i wskazuje faktyczny rezultat ważenia przy więcej niż 5 podziałkach skali.
3. **AUTOMATYCZNA BLOKADA WARTOŚCI POMIARU** (ustawienie domyślne): Wartość pomiaru jest blokowana automatycznie, gdy tylko wartość ustabilizuje się. Zapala się symbol blokowania i wartość jest niezablokowana przez 5 sekund. Kiedy wartość ustabilizuje się, odczyt jest blokowany i symbol blokowania pozostaje zapalony. Odczyt odblokowuje się automatycznie, jeżeli waga zarejestruje zmiany wartości odczytu większe niż ± 20 podziałek.
4. **WSKAŹNIK STABILNOŚCI:** Wybierz tę opcję, jeżeli stale dokładasz coś na wagę. W tej opcji odczyt nie jest blokowany.
5. **TAROWANIE:** Gdy odczyt się ustabilizuje, naciśnij przycisk **TARE**. Wskazywana wartość zostanie wyzerowana i wyświetlacz pokaże 0,0 kg. Funkcji tarowania można używać wielokrotnie podczas jednego ważenia. Jeżeli zdejmiesz przedmiot z wagi po tarowaniu, na wyświetlaczu pojawi się waga ujemna. Również wartości ujemne można tarować.
6. **PRZYCISK MODE (TRYB):** Naciśnij kilkakrotnie przycisk **MODE (TRYB)**, aby wybrać żądaną jednostkę pomiaru. Puść natychmiast przycisk.
7. **ALARM NISKIEGO POZIOMU NAŁADOWANIA BATERII:** Jeżeli poziom naładowania baterii jest zbyt niski, na wyświetlaczu pojawi się Lo.bAt i urządzenie wyłączy się.
8. **WSKAŹNIK PRZECIĄŻENIA:** Na wyświetlaczu pojawia się EEEEE, gdy masa przekracza zakres ważenia urządzenia o + 9 podziałek skali w trybie zerowym.
9. **WYŁĄCZANIE:** Automatyczne wyłączenie po ustawionym czasie lub za pomocą przełącznika.

Kalibracja

1. Umieść urządzenie na płaskim, stabilnym podłożu.
2. Aby uruchomić urządzenie, wciśnij przycisk **MODE** i trzymaj wciśnięty, a następnie puść przełącznik. Przytrzymaj przycisk **MODE** wciśnięty przez około 3 sekundy.
3. Naciśnij przycisk **MODE**, aby ustawić żądaną wartość. Naciśnij przycisk **TARE**, aby zatwierdzić ustawienia i przejść do ustawiania kolejnego parametru. Zakończ tryb ustawień i wyłącz urządzenie, naciskając przełącznik. Można ustawić trzy parametry.

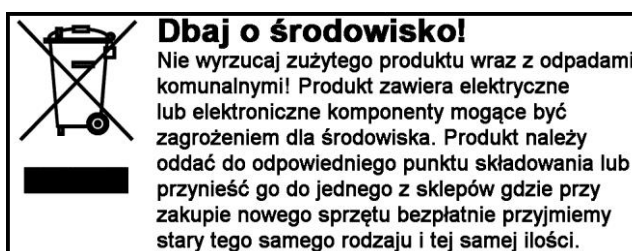
4. Parametr **A** to czas automatycznego ustawiania. Wybierz 0, aby wyłączyć opcję automatycznych ustawień. Wybierz od 1 do 9, aby podać w minutach czas, po którym urządzenie wyłączy się automatycznie, jeżeli nie jest używane. Ustawienie domyślne to 3 minuty.
5. Parametr **B** to podświetlenie tła (jeżeli urządzenie takowe posiada). Wybierz 0, jeśli podświetlenie tła nie ma być używane; 1, jeśli podświetlenie tła ma zawsze być używane albo 2, aby wybrać opcję automatycznego włączania/wyłączania podświetlenia. Ustawienie domyślne to 0.
6. Parametr **C** to zakres ważenia. C = 0: 30 kg, C = 1: 60 kg, C = 2: 120 kg, C = 3: 150 kg, C = 4: 180 kg.
7. Kalibracja
 - Wyświetlacz pokazuje CAL-0 przez 2 sekundy, a później kod z analogowego/cyfrowego adaptera. Usuń z wagi ewentualne obciążenie i wciśnij **TARE**, aby ustawić punkt zerowy.
 - Wyświetlacz pokazuje CAL-1 przez 2 sekundy, a później kod z analogowego/cyfrowego adaptera. Postaw na wadze standardowy odważnik (10 kg dla ustawienia 30 kg, 20 kg dla ustawienia 60 kg, 40 kg dla ustawienia 120 kg, 50 kg dla ustawienia 150 kg, 60 kg dla ustawienia 180 kg) i wciśnij **TARE**, aby potwierdzić pierwszy punkt kalibracji.
 - Wyświetlacz pokazuje CAL-2 przez 2 sekundy, a później kod z analogowego/cyfrowego adaptera. Postaw na wadze standardowy odważnik (20 kg dla ustawienia 30 kg, 40 kg dla ustawienia 60 kg, 80 kg dla ustawienia 120 kg, 100 kg dla ustawienia 150 kg, 120 kg dla ustawienia 180 kg) i wciśnij **TARE**, aby potwierdzić drugi punkt kalibracji.
 - Wyświetlacz pokazuje CAL-3 przez 2 sekundy, a później kod z analogowego/cyfrowego adaptera. Postaw na wadze standardowy odważnik (30 kg dla ustawienia 30 kg, 60 kg dla ustawienia 60 kg, 120 kg dla ustawienia 120 kg, 150 kg dla ustawienia 150 kg, 180 kg dla ustawienia 180 kg) i wciśnij **TARE**, aby potwierdzić trzeci punkt kalibracji.
 - Po kilku sekundach na wyświetlaczu pojawi się PASS i urządzenie wyłączy się. W ten sposób trzypunktowa kalibracja jest zakończona.

SYMBOLE NA WYŚWIETLACZU

Przeciążenie	Na wyświetlaczu pojawia się „EEEE” i waga emituje sygnał dźwiękowy.
Przekroczony zakres pomiaru	Na wyświetlaczu pojawia się „- - - -” i urządzenie wyłącza się.
Wartość pomiaru nie ustabilizowała się w ciągu 20 s	Na wyświetlaczu pojawia się „UNST”.
Niskie napięcie baterii (< 4,4 V)	Na wyświetlaczu pojawia się symbol baterii.
Usterka czujnika E2PROM	Pojawia się symbol EEP.Er.

Z zastrzeżeniem prawa do zmian. W razie ewentualnych problemów skontaktuj się telefonicznie z naszym działem obsługi klienta pod numerem 801 600 500.

Jula Poland Sp. z o.o., ul. Malborska 49, 03-286 Warszawa, Polska
www.jula.pl



TECHNICAL DATA

Capacity	0,25-60 kg
Precision	0.05 kg
Units	kg and lb (pounds)
Unit of weight	The unit last selected when the appliance was switched off is shown when the appliance is switched on.
Automatic power off	The standard setting is 3 minutes. Optional settings are 1 to 9 minutes.
Power supply	4 x 1.5 V AA batteries or mains adapter.
Power consumption	< 10 mA (without backlight)
Operating temperature	5 to 35°C
Tolerance, weighing	< ± (1% + 1 scale division)

DESCRIPTION

1. **ON/OFF:** Power switch
2. **MODE:** Changing the units of weight
3. **TARE:** Taring/resetting

OPERATION

Read the Operating Instructions carefully before use.

Functions

1. **SWITCHING ON/OFF** Insert the batteries/connect the mains adapter, and place the appliance on a level, stable surface. Press the power switch. All the display segments go on. 0.0 kg is displayed after a few seconds and the appliance is now ready to be used.
2. **ZERO POINT HOLDING:** Zero point holding is enabled for variations less than 2 scale divisions. The display shows 0.0 up to 5 scale divisions and shows the actual weighing result with more than 5 scale divisions.
3. **AUTOMATIC LOCKING** (standard setting): The reading is locked automatically when the value has stabilised. The lock icon lights up and the value remains unlocked for 5 seconds. When the value has stabilised the reading is locked and the lock icon remains on. The reading is unlocked automatically if the scales register that the value varies by more than ± 20 scale divisions.
4. **STABILITY INDICATION:** Select this mode if you are continually putting objects on the scales. The readings are not locked in this mode.
5. **TARING:** Press the **TARE** button when the reading has stabilised. The displayed value is reset and the display shows 0.0 kg. The taring function can be used repeatedly during the same weighing. A negative weight is shown if you remove an object from the scales after taring. Negative values can also be tared.
6. **MODE BUTTON:** Press the **MODE** button repeatedly until the required unit of weight is shown. Release the button immediately.
7. **LOW BATTERY VOLTAGE ALARM:** Lo.bAt is shown in the display if the battery voltage is too low, and the appliance switches off.
8. **OVERLOADING INDICATOR:** EEEEE is shown on the display when the weight is more than the weighing capacity + 9 scale divisions in zero mode.
9. **SWITCHING OFF:** Automatic power off after set time or with the power switch.

Calibration

1. Place the appliance on a level, stable surface.
2. Press the **MODE** switch and press and release the power switch to start the appliance. Keep the **MODE** switch pressed for about 3 seconds.
3. Press **MODE** to set the required value. Press **TARE** to confirm the setting and go to the next parameter to be set. Exit the setting mode and switch off the appliance by pressing the power switch. There are three parameters that can be set.
4. Parameter **A** is the time for automatic setting. Select 0 to disable automatic setting. Select 1 to 9 for the number of minutes before the appliance switches off automatically when not in use. The standard setting is 3.

5. Parameter **B** is the backlight (if available). Select 0 if you do not want to use the backlight, 1 to always use the backlight, or 2 to allow the backlight to go on/off automatically. The standard setting is 0.
6. Parameter **C** is the weighing capacity. C = 0: 30 kg, C = 1: 60 kg, C = 2: 120 kg, C = 3: 150 kg, C = 4: 180 kg.
7. Calibration
 - The display shows CAL-0 for 2 seconds and then the code from the analog/digital converter. Remove any load from the scales and press **TARE** to set to zero.
 - The display shows CAL-1 for 2 seconds and then the code from the analog/digital converter. Place a standard weight on the scales (10 kg to set 30 kg, 20 kg for 60 kg, 40 kg for 120 kg, 50 kg for 150 kg, 60 kg for 180 kg) and press **TARE** to confirm the first calibration point.
 - The display shows CAL-2 for 2 seconds and then the code from the analog/digital converter. Place a standard weight on the scales (20 kg to set 30 kg, 40 kg for 60 kg, 80 kg for 120 kg, 100 kg for 150 kg, 120 kg for 180 kg) and press **TARE** to confirm the second calibration point.
 - The display shows CAL-3 for 2 seconds and then the code from the analog/digital converter. Place a standard weight on the scales (30 kg to set 30 kg, 60 kg for 60 kg, 120 kg for 120 kg, 150 kg for 150 kg, 180 kg for 180 kg) and press **TARE** to confirm the third calibration point.
 - PASS is shown on the display after a few seconds and the appliance switches off. The three-point calibration is now complete.

DISPLAY READINGS

Overload	"EEEE" is shown on the display and an alarm signal is activated.
Measurement range exceeded	The display shows "- - - -" and the appliance switches off.
The measurement value has not stabilised in 20 s	"UNST" is shown on the display.
Low battery voltage (< 4.4 V)	The battery symbol is displayed.
Fault on E2PROM	EEP.Er is shown.

Jula reserves the right to make changes. In the event of problems, please contact our service department.
www.jula.com

